

联合国

安全理事会



Distr.  
GENERAL

S/11993  
24 February 1976  
CHINESE  
ORIGINAL: ENGLISH

秘书长按照安全理事会第383(1975)号决议所作的临时报告

一九七五年十二月十三日安全理事会在其第383(1975)号决议第6段中请我继续进行第367(1975)号决议第6段交付给我的斡旋任务，随时将所获进展通知安理会，并于一九七六年三月三十一日以前提出一项报告。在我的斡旋下，并根据一九七五年十二月十二日希腊和土耳其外交部长在布鲁塞尔同意的议事录，塞浦路斯会谈于一九七六年二月十七至二十一日在维也纳恢复举行。应当记得这是秘书长主持下的第五回合塞浦路斯会谈。二月二十一日在维也纳发布了一个经双方同意的新闻公报，公报全文附后，供安全理事会各理事国参考。两族代表克莱里季斯先生和登克塔什先生已同意在我的主持下于一九七六年五月再度在维也纳举行谈判。他们还同意同我的特别代表在塞浦路斯会晤，以善意的精神审查若干人道方面的问题。

附件

关于塞浦路斯会谈的新闻公报全文

正如秘书长以前所宣布的，在他的斡旋任务下并根据希腊和土耳其两国外交部长于一九七五年十二月十二日在布鲁塞尔同意的议事录，塞浦路斯会谈已于一九七六年二月十七日至二十一日在维也纳恢复举行。应当记得，这是在秘书长主持下的第五回合塞浦路斯会谈。

两族代表就领土和宪法问题进行了实质的讨论。双方已同意在未来的六星期内，在塞浦路斯彼此通过秘书长特别代表佩雷斯·德·奎利亚尔交换书面提议。

两族代表将于五月间在秘书长的主持下在维也纳再度举行会谈，以期在将该问题提交塞浦路斯混合委员会之前奠立一共同基础。

克莱里季斯先生和登克塔什先生也同意在塞浦路斯与秘书长特别代表会晤，以善意的精神审查若干人道方面的问题。

- - - - -